

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

66. módosítás

Melléklet, 24. cikk, (3) bekezdés, 3.4.2. pont

- 3.4.2. Titoktartási kötelezettsége függvényében ha a projekt egyik résztvevőjének a hozzáférési jogok nyújtásához át kell adnia kötelezettségeit, akkor a tervezett átadásról legalább 45 nappal előbb köteles értesíteni többi résztvevőt, és egyúttal az új információk és jogok leendő új tulajdonosára vonatkozóan köteles átadni a többi résztvevőnek az őket megillető hozzáférési jogok gyakorolásához szükséges valamennyi információt. Az értesítést követően bármely másik résztvevő 30 napon vagy egy írásban rögzített ettől eltérő határidőn belül kifogást emelhet a tulajdonjog bármely tervezett átadásával szemben, amennyiben az hátrányosan érintené saját hozzáférési jogait. Amennyiben bármely másik résztvevő kinyilvánítja, hogy az átadás hátrányosan érintené hozzáférési jogait, a tervezett átadás nem történhet meg mindaddig, míg az érintett felek közt meg egyezés nem születik.**
- törölve**

P6_TA(2007)0589

Az ENIAC közös vállalkozás *

Az Európai Parlament 2007. december 11-i jogalkotási állásfoglalása az ENIAC közös vállalkozás létrehozásáról (közös technológiai kezdeményezés) szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2007)0356 – C6-0275/2007 – 2007/0122(CNS))

(Konzultációs eljárás)

Az Európai Parlament,

- tekintettel a Bizottságnak a Tanácshoz intézett javaslatára (COM(2007)0356),
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre⁽¹⁾ (költségvetési rendelet), és különösen annak 185. cikkére,
- tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a hatékony és eredményes pénzgazdálkodásról szóló, 2006. május 17-én létrejött intézményközi megállapodásra⁽²⁾, és különösen annak 47. pontjára,
- tekintettel az EK-Szerződés 171. és 172. cikkére, amelyek alapján a Tanács konzultált a Parlammal (C6-0275/2007),
- tekintettel eljárási szabályzata 51. cikkére,
- tekintettel az Ipari, Kutatási és Energiaügyi Bizottság jelentésére és a Költségvetési Bizottság véleményére (A6-0486/2007),

⁽¹⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o. A 1995/2006/EK, Euratom rendelettel (HL L 390., 2006.12.30., 1. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL C 139., 2006.6.14., 1. o.

2007. december 11., kedd

1. jóváhagyja a Bizottság javaslatát, annak módosított formájában;
2. úgy véli, hogy a jogalkotási javaslatban szereplő referenciaösszegnek összhangban kell lennie a jelenlegi, 2007–2013. évi többéves pénzügyi keret 1a. fejezetének felső határértékével és a 2006. május 17-i intézményközi megállapodás 47. pontjának rendelkezéseivel; rámutat, hogy 2013 utáni összes finanszírozást a következő pénzügyi keretről szóló tárgyalások keretében kell meghatározni;
3. emlékeztet arra, hogy a Költségvetési Bizottság véleménye nem határozza meg előre a 2006. május 17-i intézményközi megállapodás 47. pontjában meghatározott, az ENIAC közös vállalkozás létrehozására vonatkozó eljárás kimenetelét;
4. felhívja a Bizottságot, hogy ennek megfelelően változtassa meg javaslatát az EK-Szerződés 250. cikkének (2) bekezdése értelmében;
5. felhívja a Tanácsot, hogy tájékoztassa a Parlamentet, ha az általa jóváhagyott szövegtől el kíván térni;
6. felkéri a Tanácsot a Parlamenttel való újbóli konzultációra abban az esetben, ha lényegesen módosítani kívánja a Bizottság javaslatát;
7. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak.

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

1. módosítás

(8) preambulumbekendés

(8) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés célja egy fenntartható, köz- és magánszféra közötti partnerség megteremtése, valamint a magán- és állami beruházások növelése és mobilizálása az európai nanoelektronikai ágazatban. Az említett partnerség e rendelet alkalmazásában a tagállamokat és a hetedik keretprogramhoz társult országokat foglalja magában. A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés emellett a keretprogramból, az iparból, a nemzeti kutatás-fejlesztési programokból és a kormányközi kutatás-fejlesztési rendszerekből (EUREKA) származó erőforrások és finanszírozás hatékony összehangolását és szinergiáját kívánja elérni, hozzájárulva ezzel Európa jövőbeli növekedésének, versenyképességének és fenntartható fejlődésének előmozdításához. Célja továbbá az érdekelt felek, **köztük** az ipar, a nemzeti hatóságok valamint az akadémiai és kutatóközpontok közötti együttműködés erősítése, kutatási erőfeszítéseik összefogása és összpontosítása.

(8) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés célja egy fenntartható, köz- és magánszféra közötti partnerség megteremtése, valamint a magán- és állami beruházások növelése és mobilizálása az európai nanoelektronikai ágazatban. Az említett partnerség e rendelet alkalmazásában a tagállamokat és a hetedik keretprogramhoz társult országokat foglalja magában. A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés emellett a keretprogramból, az iparból, a nemzeti kutatás-fejlesztési programokból és a kormányközi kutatás-fejlesztési rendszerekből (EUREKA) származó erőforrások és finanszírozás hatékony összehangolását és szinergiáját kívánja elérni, hozzájárulva ezzel Európa jövőbeli növekedésének, versenyképességének és fenntartható fejlődésének előmozdításához. Célja továbbá az érdekelt felek, **például** az ipar – **beleértve a kis- és középvállalkozásokat (kkv-k)** –, a nemzeti hatóságok, valamint az akadémiai és kutatóközpontok közötti együttműködés erősítése, **továbbá** kutatási erőfeszítéseik összefogása és összpontosítása.

2. módosítás

(11) preambulumbekendés

(11) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés kinyilvánított célkitűzéseinek ambiciózus jellege és spektruma, a mozgósítandó pénzügyi és műszaki erőforrások mértéke, valamint az erőforrások és a finanszírozás eredményes koordinációja és szinergiája közösségi fellépést tesz szükségessé. E célból az EK-szerződés 171. cikkének megfelelően létre kell hozni egy közös vállalkozást (a továbbiakban: ENIAC közös vállalkozás), amely a nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés megvalósításáért felelős jogalany. A hetedik keretprogram során megkezdett K+F tevékenységek megfelelő

(11) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés kinyilvánított célkitűzéseinek ambiciózus jellege és spektruma, a mozgósítandó pénzügyi és műszaki erőforrások mértéke, valamint az erőforrások és a finanszírozás eredményes koordinációja és szinergiája közösségi fellépést tesz szükségessé. E célból az EK-szerződés 171. cikkének megfelelően létre kell hozni egy közös vállalkozást (a továbbiakban: ENIAC közös vállalkozás), amely a nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés megvalósításáért felelős jogalany. A hetedik keretprogram során megkezdett K+F tevékenységek megfelelő

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

lebonyolításának biztosítása érdekében az ENIAC közös vállalkozás a 2017. december 31-ével végződő és **meghosszabbítható** időszakra jön létre.

lebonyolításának biztosítása érdekében az ENIAC közös vállalkozás a 2017. december 31-ével végződő időszakra jön létre. **Biztosítani kell, hogy a 2013-as utolsó ajánlati felhívás után a még folyamatban lévő projekteket 2017-ig végrehajtják, ellenőrzik és finanszírozzák.**

3. módosítás

(12) preambulumbekzdés

(12) Az ENIAC közös vállalkozást a Közösség hozza létre, a költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól pedig a Tanács **ajánlására** az Európai Parlament **ad mentesítést. Mindazonáltal figyelembe kell venni a közös technológiai kezdeményezés mint a köz- és a magánszféra közötti partnerség jellegeből, de különösen a magánszektor költségvetési hozzájárulásából adódó specifikumokat.**

(12) Az ENIAC közös vállalkozást a Közösség hozza létre, a költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól **a mentesítést** pedig a Tanács **ajánlását figyelembe véve** az Európai Parlament **adja meg.**

4. módosítás

(12a) preambulumbekzdés (új)

(12a) **A Közösségnek és az érdekelt állami feleknek törekedniük kell azon lehetőségek felismerésére, amelyeket a közös technológiai kezdeményezések a köz- és magánszféra partnerség új megvalósítási mechanizmusaiként kínálnak, és együtt kell működniük a magánszférával annak érdekében, hogy hatékonyabb megoldást találjanak az Európai Unió költségvetésének mentesítésére.**

5. módosítás

(14) preambulumbekzdés

(14) Az ENIAC közös vállalkozás célkitűzéseit K+F tevékenységek támogatását célzó állami és magánszektorbeli erőforrások egyesítésével lehet elérni, projektek formájában. E célból az ENIAC közös vállalkozás számára lehetővé kell tenni, hogy a kutatási menetrend egyes részeit végrehajtó projektekre versenypályázati felhívásokat tegyen közzé. A kutatási és fejlesztési tevékenységeknek tiszteletben kell tartaniuk a hetedik keretprogramra alkalmazandó alapvető etikai elveket.

(14) Az ENIAC közös vállalkozás célkitűzéseit K+F **és prototípusok kifejlesztésére irányuló** tevékenységek támogatását célzó állami és magánszektorbeli erőforrások egyesítésével lehet elérni, projektek formájában. E célból az ENIAC közös vállalkozás számára lehetővé kell tenni, hogy a kutatási menetrend egyes részeit végrehajtó projektekre versenypályázati felhívásokat tegyen közzé. A kutatási és fejlesztési tevékenységeknek tiszteletben kell tartaniuk a hetedik keretprogramra alkalmazandó alapvető etikai elveket.

6. módosítás

(22) preambulumbekzdés

(22) **A stabil foglalkoztatási feltételek és a személyzettel szembeni egyenlő bánásmód** biztosításának szükségességéből fakadóan, valamint a lehető legjobb képességekkel rendelkező, szakosodott tudományos és műszaki személyzet bevonása érdekében kívánatos, hogy **minden**, az ENIAC közös vállalkozás által alkalmazott munkavállaló esetében az **Európai Közösségek tisztviselőire vonatkozó személyzeti szabályzatot**, valamint **a Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételeket („a személyzeti szabályzat”)** alkalmazzák.

(22) **Az ENIAC közös vállalkozás hatékony működése érdekében**, valamint a lehető legjobb képességekkel rendelkező, szakosodott tudományos és műszaki személyzet bevonása érdekében **szükséges, hogy** az ENIAC közös vállalkozás **irányító testületének egyetértésével a Bizottság és a részt vevő tagállamok a szükséges létszámban tisztviselőket rendeljenek ki az ENIAC közös vállalkozáshoz. A szükséges személyzet többi szerződéses tagját az ENIAC közös vállalkozás veszi fel, figyelembe véve azt a tény, hogy a bérjellegű kiadásokat alacsonyan kell tartani, valamint az ENIAC közös vállalkozás létrehozására rendelkezésre álló idő rövidségét.**

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

7. módosítás

(26) preambulumbekzdés

(26) Az ENIAC közös vállalkozás **a Bizottság előzetes hozzájárulásával a költségvetési keretrendelet elvein alapuló, külön pénzügyi szabályzatot fogad el, amely figyelembe veszi sajátos működési igényeit, amelyek** különösen a kutatási és fejlesztési tevékenységek közösségi és nemzeti szintű, hatékony és kellő időben történő finanszírozásának **szükségességéből adódnak.** A **pénzügyi szabályzat az Európai Közösségek költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó költségvetési keretrendelettről szóló, 2002. november 19-i 2343/2002/EK, Euratom bizottsági rendeletben** ⁽¹⁾ meghatározott elveken alapul.

⁽¹⁾ HL L 357., 2002.12.31., 72. o.

(26) Az ENIAC közös **vállalkozásra vonatkozó pénzügyi szabályok nem térhetnek el az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó költségvetési keretrendelettről szóló, 2002. november 19-i 2343/2002/EK, Euratom rendelettről, kivéve, ha azt a vállalkozás egyedi operatív szükségletei – különösen a kutatási és fejlesztési tevékenységek közösségi és nemzeti szintű, hatékony és kellő időben történő finanszírozásának szükséglete – indokolják.** A **Bizottság előzetes hozzájárulása szükséges minden olyan szabály elfogadásához, amely eltér a 2343/2002/EK, Euratom rendelettről** ⁽¹⁾. **Az ilyen eltérésekről értesíteni kell a költségvetési hatóságot.**

⁽¹⁾ HL L 357., 2002.12.31., 72. o. **Helyesbítés: HL L 2., 2003.1.7., 39. o.**

8. módosítás

1. cikk, (1) bekezdés

(1) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés megvalósítására a Szerződés 171. cikke értelmében a 2017. december 31-ig terjedő időszakra közös vállalkozás jön létre (a továbbiakban: ENIAC közös vállalkozás). **Ez az időszak e rendelet felülvizsgálatával meghosszabbítható.**

(1) A nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés megvalósítására a Szerződés 171. cikke értelmében a 2017. december 31-ig terjedő időszakra közös vállalkozás jön létre (a továbbiakban: ENIAC közös vállalkozás). **Biztosítani kell, hogy a 2013-as utolsó ajánlati felhívás után a még folyamatban lévő projekteket 2017-ig végrehajtsák, ellenőrzik és finanszírozzák.** Az ENIAC közös vállalkozás a költségvetési rendelet 185. cikke, illetve a 2006. május 17-én létrejött intézményközi megállapodás 47. pontjában említett szervezet.

9. módosítás

2. cikk, b) pont

b) támogatja a kutatási menetrend végrehajtásához szükséges tevékenységek (a továbbiakban: K+F tevékenységek) megvalósítását a versenypályázati felhívásokat követően kiválasztott projektek résztvevőinek nyújtott támogatások formájában;

b) támogatja a kutatási menetrend végrehajtásához szükséges tevékenységek (a továbbiakban: K+F tevékenységek) megvalósítását a **K+F és prototípusok kifejlesztésére irányuló tevékenységekre vonatkozó** versenypályázati felhívásokat követően kiválasztott projektek résztvevőinek nyújtott támogatások formájában;

10. módosítás

2. cikk, c) pont

c) elősegíti a köz- és a magánszféra közötti partnerséget a közösségi, nemzeti és magánszektorbeli erőfeszítések mozgósítása és egyesítése érdekében, fokozva a kutatási és fejlesztési célú befektetéseket a nanoelektronika területén, **és** serkentve az állami és a magánszektor közötti együttműködést;

c) elősegíti a köz- és a magánszféra közötti partnerséget a közösségi, nemzeti és magánszektorbeli erőfeszítések mozgósítása és egyesítése érdekében, fokozva a kutatási és fejlesztési célú befektetéseket a nanoelektronika területén, **serkentve az állami és a magánszektor közötti együttműködést és szinergiákat hozva létre a nanoelektronikai ipar résztvevőit, így a nagyvállalatok, a kkv-k és a K+F intézetek között;**

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

11. módosítás

2. cikk, d) pont

- d) **biztosítja a nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés hatékonyságát és tartósságát;** **törölve**

12. módosítás

3. cikk, (2) bekezdés, b) pont

- b) **bármely nem EU-tag, nem tagjelölt és nem társult ország (a továbbiakban: harmadik ország), amely a nanoelektronika területén kutatási és fejlesztési szakpolitikával vagy programokkal rendelkezik;** **törölve**

13. módosítás

4. cikk, (2) bekezdés, b) pont

- b) a Közösség **pénzügyi hozzájárulása** legfeljebb 10 millió EUR értékben;
- b) a Közösség legfeljebb 10 millió EUR értékű, évi legfeljebb 1,5 millió EUR részletekben megfizetendő pénzügyi hozzájárulása, vagy pedig az AENEAS-ból származó hozzájárulás 50%-ának megfelelő összeg, attól függően, hogy melyik összeg az alacsonyabb; az adott év során el nem költött hozzájárulást a következő évek K+F tevékenységeihez kell rendelkezésre tartani;

14. módosítás

4. cikk, (3) bekezdés, a) pont

- a) a Közösség pénzügyi hozzájárulása a projektek finanszírozásához, legfeljebb 440 millió EUR értékben;
- a) a Közösség pénzügyi hozzájárulása a projektek finanszírozásához, legfeljebb 440 millió EUR értékben, **ami megemelhető a Közösség működési költségekhez nyújtott hozzájárulásának el nem költött részével, a (2) bekezdés b) pontjában előírtak szerint;**

15. módosítás

6. cikk, cím és (1) bekezdés

Pénzügyi szabályzat

(1) Az ENIAC közös **vállalkozás különleges** pénzügyi szabályokat fogad el, amelyek a 2343/2002/EK, Euratom rendelet elvein nyugszanak. Amennyiben azonban az ENIAC közös vállalkozás sajátos működési szükségletei azt megkívánják, ezek a szabályok – a Bizottság előzetes hozzájárulását követően – eltérhetnek az említett rendeletről.

Pénzügyi szabályok

(1) Az ENIAC közös **vállalkozásra vonatkozó** pénzügyi szabályok nem térhetnek el a 2343/2002/EK, Euratom rendeletről, kivéve, ha azt egyedi operatív szükségletei indokolják, és a Bizottság előzetes hozzájárulását adta. Az ilyen eltérésekről értesíteni kell a költségvetési hatóságot.

16. módosítás

8. cikk, (2a) bekezdés (új)

(2a) A Bizottság és a tagállamok az irányító testülettel egyetértésben tisztviselőket rendelhetnek ki az ENIAC közös vállalkozáshoz.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

17. módosítás

8. cikk, (3) bekezdés

(3) Az irányító testület a Bizottsággal egyetértésben elfogadja a szükséges végrehajtási intézkedéseket, **az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata és az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek 110. cikkében foglalt előírásoknak megfelelően.**

(3) Az irányító testület a Bizottsággal egyetértésben elfogadja **az Európai Közösségek és a résztvevő tagállamok tisztviselőinek kirendelésére, valamint a személyzet további tagjainak alkalmazására vonatkozó** szükséges végrehajtási intézkedéseket.

18. módosítás

10. cikk, (1a) bekezdés (új)

(1a) Az ENIAC közös vállalkozás a kötelezettségeinek teljesítéséért kizárólagos felelősséggel tartozik.

19. módosítás

10. cikk, (1b) bekezdés (új)

(1b) Az ENIAC közös vállalkozás nem felel tagjai pénzügyi kötelezettségeinek teljesítéséért. A közös vállalkozás nem vállal felelősséget azon ENIAC-tagállamokért, amelyek nem teljesítik az ENIAC közös vállalkozás pályázati felhívásaiból fakadó kötelezettségeiket.

20. módosítás

10. cikk, (1c) bekezdés (új)

(1c) A tagok nem felelnek az ENIAC közös vállalkozás kötelezettségeiért. A tagok pénzügyi felelőssége belső felelősségvállalás az ENIAC közös vállalkozás felé, amely azokra a hozzájárulásokra korlátozódik, amelyeket tagjai a 4. cikkében említett erőforrásokhoz nyújtanak.

21. módosítás

12. cikk, (2) bekezdés

(2) Legkésőbb **2010. december 31-ig és 2015.** december 31-ig a Bizottság független szakértők közreműködésével **elvégzi** az ENIAC közös **vállalkozás időközi értékelését.** Ez az értékelés ki fog terjedni az ENIAC közös vállalkozás minőségére és hatékonyságára, és a kitűzött célok megvalósításában elért haladásra. A Bizottság ennek megállapításait, megjegyzéseivel együtt, megküldi az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak.

(2) Legkésőbb **2011.** december 31-ig a Bizottság független szakértők közreműködésével **elkészített értékelést nyújt be** az ENIAC közös **vállalkozásról.** Ez az értékelés ki fog terjedni az ENIAC közös vállalkozás minőségére és hatékonyságára, és a kitűzött célok megvalósításában elért haladásra. A Bizottság ennek megállapításait, megjegyzéseivel együtt, megküldi az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak. **Az értékelés eredményét figyelembe kell venni annak érdekében, hogy szükség esetén új irányt vehessen a kutatási menetrend.**

22. módosítás

12. cikk, (4) bekezdés

(4) Az ENIAC közös vállalkozás költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól a Tanács **ajánlására** az Európai Parlament ad mentesítést, **az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályokban előírt eljárásnak megfelelően.**

(4) Az ENIAC közös vállalkozás költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól a Tanács **ajánlását figyelembe véve** az Európai Parlament ad mentesítést.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

23. módosítás

16. cikk

A Bizottság és az AENEAS az ENIAC közös vállalkozás felállításához szükséges minden előkészítő intézkedést meghoz egészen addig, **amíg** a vállalkozás testületei teljes körűen működőképessé nem válnak.

A Bizottság és az AENEAS az ENIAC közös vállalkozás felállításához szükséges minden előkészítő intézkedést meghoz egészen addig, **amíg** a vállalkozás testületei teljes körűen működőképessé nem válnak, **és biztosítják, hogy az ENIAC közös vállalkozás e rendelet hatályba lépésétől számított három hónapon belül teljesen működőképes legyen.**

24. módosítás

17. cikk

Az ENIAC közös vállalkozás és Belgium között befogadói megállapodást kell kötni az ENIAC közös vállalkozásnak Belgium részéről nyújtandó **irodahelyiségekről, kiváltságokról és mentességekről**, valamint egyéb támogatásokról.

Az ENIAC közös vállalkozás és Belgium között befogadói megállapodást kell kötni az ENIAC közös vállalkozásnak Belgium részéről nyújtandó **segítségéről, az irodahelyiségekre, kiváltságokra és mentességekre**, valamint egyéb **támogatásokra vonatkozóan.**

25. módosítás

18. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba. **A rendelet 2017. december 31-én jár le.**

26. módosítás

Melléklet, 1. cikk, (3) bekezdés

(3) Az ENIAC közös vállalkozás ennek az alapszabálynak az Európai Közösségek Hivatalos Lapjában való közzététele napjától 2017. december 31-ig tartó időszakra jön létre.

(3) Az ENIAC közös vállalkozás ennek az alapszabálynak az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való közzététele napjától 2017. december 31-ig tartó időszakra jön létre. **Biztosítani kell, hogy a 2013-as utolsó ajánlattételi felhívás után a még folyamatban lévő projekteket 2017-ig végrehajtsák, ellenőrizzék és finanszírozzák.**

28. módosítás

Melléklet, 1. cikk, (4) bekezdés

(4) Ez az időszak ezen alapszabálynak a 22. cikk rendelkezéseivel összhangban történő módosításával meghosszabbítható, figyelembe véve az ENIAC közös vállalkozás célkitűzéseiben elért eredményeket, és amennyiben a pénzügyi fenntarthatóság biztosított.

törölve

27. módosítás

Melléklet, 1. cikk, (5a) bekezdés (új)

(5a) Az ENIAC közös vállalkozás a költségvetési rendelet 185. cikkének, illetve a 2006. május 17-i intézményközi megállapodás 47. pontjában említett szervezet.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

29. módosítás

Melléklet, 6. cikk, (2) bekezdés, c) pont

- c) elősegíti a köz- és a magánszféra közötti partnerséget a közösségi, nemzeti és magánszektorbeli erőfeszítések mozgósítása és egyesítése érdekében, fokozva a kutatási és fejlesztési célú befektetéseket a nanoelektronika területén, és serkentve az állami és a magánszektor közötti együttműködést;
- c) elősegíti a köz- és a magánszféra közötti partnerséget a közösségi, nemzeti és magánszektorbeli erőfeszítések mozgósítása és egyesítése érdekében, fokozva a kutatási és fejlesztési célú befektetéseket a nanoelektronika területén, serkentve az állami és a magánszektor közötti együttműködést **és szinergiákat hozva létre a nanoelektronikai ipar összes résztvevője, például a nagyvállalatok, a kkv-k és a K+F intézetek között;**

30. módosítás

Melléklet, 2. cikk, (1) bekezdés, d) pont

- d) **biztosítja a nanoelektronikára irányuló közös technológiai kezdeményezés hatékonyságát és tartósságát;** **törölve**

31. módosítás

Melléklet, 2. cikk, (2) bekezdés, ea) pont (új)

- ea) **a kkv-k részvételének biztosítása annak érdekében, hogy a rendelkezésre álló források legalább 15%-ában részesüljenek.**

32. módosítás

Melléklet, 2. cikk, (2) bekezdés, g) pont

- g) az ENIAC közös vállalkozás tevékenységeivel kapcsolatos kommunikáció és népszerűsítő munka, a titoktartási kötelezettségek betartásával;
- g) az ENIAC közös vállalkozás tevékenységeivel kapcsolatos kommunikáció és népszerűsítő munka, a titoktartási kötelezettségek betartásával, **külön hangsúlyt fektetve a kommunikációra és a kkv-k és kutatóközpontok részére történő terjesztésre;**

33. módosítás

Melléklet, 2. cikk, (2) bekezdés, h) pont (új)

- h) a projektekkel kapcsolatos tájékoztatás közzététele, beleértve a résztvevők nevét és az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi hozzájárulásának összegét;
- h) a projektekkel kapcsolatos tájékoztatás közzététele, beleértve a résztvevők nevét és az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi hozzájárulásának összegét **résztevőnként lebontva, valamint a kkv-k részvételével kapcsolatos tájékoztatást;**

34. módosítás

Melléklet, 3. cikk, (2) bekezdés, b) pont

- b) **bármely nem EU-tag, nem tagjelölt és nem társult ország (a továbbiakban: harmadik ország), amely a nanoelektronika területén kutatási és fejlesztési szakpolitikával vagy programokkal rendelkezik;** **törölve**

35. módosítás

Melléklet, 4. cikk, (3) bekezdés

- (3) **Az ENIAC közös vállalkozásban betöltött tagság iránti, harmadik ország által benyújtott kérelmet az irányító testületnek kell megvizsgálnia, amely ajánlást fogalmaz meg a Bizottság számára. Amennyiben az ENIAC közös vállalkozással folytatott tárgyalások eredménnyel zárulnak, a Bizottság javaslatot tehet e rendelet módosítására a harmadik ország csatlakozásával kapcsolatban.** **törölve**

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

36. módosítás

Melléklet, 4. cikk, (4) bekezdés

(4) Az irányító *testület* bármely más jogalany csatlakozásával kapcsolatos döntéseit **vagy harmadik országok csatlakozásával kapcsolatos ajánlásait** annak figyelembevételével kell meghoznia, hogy a kérelmező mennyire szolgálja az ENIAC közös vállalkozás céljainak elérését és milyen potenciális hozzáadott értéket képvisel.

(4) Az irányító *testületnek* bármely más jogalany csatlakozásával kapcsolatos döntéseit annak figyelembevételével kell meghoznia, hogy a kérelmező mennyire szolgálja az ENIAC közös vállalkozás céljainak elérését és milyen potenciális hozzáadott értéket képvisel.

37. módosítás

Melléklet, 4. cikk, (5) bekezdés

(5) Bármely tag kiléphet az ENIAC közös vállalkozásból. A kilépés a többi tagnak küldött értesítéstől számított hat hónap múlva válik érvényessé és visszavonhatatlanná, ezt követően a korábbi tag mentesül minden kötelezettsége alól, kivéve azokat, melyeket a kilépését megelőzően **kellett teljesítenie**.

(5) Bármely tag kiléphet az ENIAC közös vállalkozásból. A kilépés a többi tagnak küldött értesítéstől számított hat hónap múlva válik érvényessé és visszavonhatatlanná, ezt követően a korábbi tag mentesül minden kötelezettsége alól, kivéve azokat, melyeket a kilépését megelőzően **az ENIAC közös vállalkozás által ezen alapszabállyal összhangban hozott határozatok révén már vállalt**.

38. módosítás

Melléklet, 6. cikk, (1) bekezdés, g) pont

g) A határozatokat legalább 75%-os szavazati többséggel kell meghozni, kivéve, ha az alapszabály erről kifejezetten másként rendelkezik. A Bizottságnak vétőjoga van minden, e testület által hozott, saját pénzügyi hozzájárulásának felhasználására vonatkozó kérdésben, a természetbeni hozzájárulások értékével kapcsolatos felmérési módszer kérdésében, ezen alapszabály és az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályzatának bármiféle módosítása tekintetében.

g) A határozatokat legalább 75%-os szavazati többséggel kell meghozni, kivéve, ha az alapszabály erről kifejezetten másként rendelkezik. A Bizottságnak vétőjoga van minden, e testület által hozott, saját pénzügyi hozzájárulásának felhasználására vonatkozó kérdésben, a természetbeni hozzájárulások értékével kapcsolatos felmérési módszer kérdésében, ezen alapszabály és az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi **szabályainak** bármiféle módosítása tekintetében.

39. módosítás

Melléklet, 6. cikk, (2) bekezdés, c) pont

c) jóváhagyja az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályzatát, ezen alapszabály 12. cikkének megfelelően;

c) jóváhagyja az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi **szabályait**, ezen alapszabály 12. cikkének megfelelően **és a Bizottsággal folytatott konzultációt követően**;

40. módosítás

Melléklet, 7. cikk, (1) bekezdés, fa) pont (új)

fa) A hatóságok testülete engedélyezheti az ENIAC tevékenységeiben megfigyelőként való részvételt azon tagállamok számára, amelyek nem tagjai az ENIAC-nak.

41. módosítás

Melléklet, 7. cikk, (3) bekezdés, b) pont

b) A hatóságok testülete elnököt választ.

b) A hatóságok testülete **kétévente** elnököt választ.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

42. módosítás

Melléklet, 9. cikk, (2) bekezdés

(2) Az ügyvezető igazgatót az irányító testület nevezi ki a Bizottság által javasolt jelöltek **listájáról**, legfeljebb három éves időszakra. Az ügyvezető igazgató tevékenységének értékelését követően hivatali idejét a testület **egy alkalommal**, legfeljebb **négy** évre meghosszabbíthatja.

(2) Az ügyvezető igazgatót az irányító testület nevezi ki a Bizottság által javasolt jelöltek **listája alapján, amelyet az Európai Unió Hivatalos Lapjában, az interneten, illetve az Európai Unió valamennyi tagállamában a sajtóban közzétett, szándéknyilatkozat benyújtására vonatkozó felhívást követően állít össze a Bizottság**, legfeljebb három éves időszakra. Az ügyvezető igazgató tevékenységének értékelését követően hivatali idejét a testület legfeljebb **három** évre meghosszabbíthatja. **Ezt követően ugyanilyen módon szándéknyilatkozat benyújtására vonatkozó felhívást kell közzétenni.**

43. módosítás

Melléklet, 9. cikk, (3) bekezdés, k) pont

k) szükség esetén a projekt résztvevőivel kapcsolatos pénzügyi ellenőrzések végrehajtása közvetlenül vagy a nemzeti állami hatóságokon keresztül, az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályzatának megfelelően;

k) szükség esetén a projekt résztvevőivel kapcsolatos pénzügyi ellenőrzések végrehajtása közvetlenül vagy a nemzeti állami hatóságokon keresztül, az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi **szabályainak** megfelelően;

44. módosítás

Melléklet, 9. cikk, (4) bekezdés, f) pont

f) intézi az ENIAC közös vállalkozás árukkal/szolgáltatásokkal kapcsolatos igényeivel összefüggő ajánlatkéréseket, az ENIAC közös vállalkozás **költésvetési rendeletének** megfelelően.

f) intézi az ENIAC közös vállalkozás árukkal/szolgáltatásokkal kapcsolatos igényeivel összefüggő ajánlatkéréseket, az ENIAC közös vállalkozás **pénzügyi szabályzatának** megfelelően.

45. módosítás

Melléklet, 9. cikk, (5) bekezdés

(5) A titkárság nem pénzügyi feladatait az ENIAC közös vállalkozás szerződés alapján külső szolgáltatókkal is elvégeztetheti. Ilyen szerződéseket az ENIAC közös vállalkozás **költésvetési rendeleiteiben** foglalt előírások alapján lehet létrehozni.

(5) A titkárság nem pénzügyi feladatait az ENIAC közös vállalkozás szerződés alapján külső szolgáltatókkal is elvégeztetheti. Ilyen szerződéseket az ENIAC közös vállalkozás **pénzügyi szabályaiban** foglalt előírások alapján lehet létrehozni.

46. módosítás

Melléklet, 10. cikk, (5) bekezdés, c) pont

c) természetbeni hozzájárulások a **projektekben részt vevő kutatási és fejlesztési szervezetek részéről, amellyel a projektek elvégzésére fordítandó költségek rájuk eső részét fedezik. Összességében az ENIAC közös vállalkozás időtartama alatt hozzájárulásuknak a hatóságok hozzájárulásával egyenlő mértékűnek vagy annál nagyobbak kell lennie.**

c) természetbeni hozzájárulások, **amelyek értékét fel kell mérni és amelyeket abból a szempontból is értékelni kell, hogy az ENIAC közös vállalkozás tevékenységi körébe tartoznak-e, továbbá amelyeket jóvá kell hagyni az irányító testülettel. A természetbeni hozzájárulások értékelésére vonatkozó eljárást az irányító testület fogadja el, és az alábbi elveken alapul:**

- az általános megközelítés alapja a hetedik keretprogram működési módja, ahol a projektekhez való természetbeni hozzájárulásokat a felülvizsgálat szintjén értékelik;
- iránymutatásként az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályainak végrehajtási szabályai alkalmazandók;

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

- *a további tételekre a nemzetközi számviteli standardok alkalmazandók;*
- *a hozzájárulások értékelését a szóban forgó piacon általánosan elfogadott költségeknek megfelelően végzik (az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 2342/2002/EK, Euratom bizottsági rendelet (2002. december 23.) (*) 172. cikke (2) bekezdésének b) pontja);*

Az ellenőrzést független könyvvizsgáló végzi.

(*) HL L 357., 2002.12.31., 1. o. A legutóbb a 478/2007/EK, Euratom bizottsági rendelettel (HL L 111., 2007.4.28., 13. o.) módosított rendelet.

47. módosítás

Melléklet, 10. cikk, (7) bekezdés

(7) Amennyiben az ENIAC közös vállalkozás bármely tagja a megállapodás szerinti pénzügyi hozzájárulását nem teljesíti, az ügyvezető igazgató összehívja az irányító testületet annak eldöntésére, hogy a **fennmaradó tagok megszüntetik-e** a mulasztást elkövető tag tagságát, vagy valamely más intézkedést *kell* hozni, amíg a kötelezettségek teljesítése meg nem történik.

(7) Amennyiben az ENIAC közös vállalkozás bármely tagja a megállapodás szerinti pénzügyi hozzájárulását nem teljesíti, az ügyvezető igazgató **erről írásban értesíti a tagot és ésszerű határidőt állapít meg a mulasztás pótlására. Amennyiben a mulasztást ezen időtartamon belül nem pótolják, az ügyvezető igazgató** összehívja az irányító testületet annak eldöntésére, hogy **meg kell-e szüntetni** a mulasztást elkövető tag tagságát, vagy *kell-e* hozni valamely más intézkedést, amíg a kötelezettségek teljesítése meg nem történik

48. módosítás

Melléklet, 12. cikk

Pénzügyi szabályzat

(1) Az ENIAC közös vállalkozás költségvetési szabályzatát az irányító testület fogadja el.

(2) **A pénzügyi szabályzat a költségvetési keretrendeleten alapul, és magában foglalja az ENIAC közös vállalkozás költségvetésének tervezésére és végrehajtására vonatkozó rendelkezéseket. Amennyiben azonban az ENIAC közös vállalkozás sajátos működési szükségletei megkívánják, a Bizottság előzetes hozzájárulását követően eltérhet a költségvetési rendeletről.**

Pénzügyi **szabályok**

(1) Az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi **szabályait a Bizottsággal folytatott konzultációt követően** az irányító testület fogadja el.

(2) Az ENIAC közös vállalkozás **pénzügyi szabályai nem térhetnek el a 2343/2002/EK, Euratom rendeletről, kivéve, ha azt egyedi operatív szükségletei indokolják, és a Bizottság előzetes hozzájárulását adta. Az ilyen eltérésekről értesíteni kell a költségvetési hatóságot.**

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

(3) Az ENIAC közös vállalkozás költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól a Tanács **ajánlására** az Európai Parlament ad mentesítést, **az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi szabályzatában előírandó eljárásnak megfelelően.**

(3) Az ENIAC közös vállalkozás költségvetésének végrehajtására vonatkozó felelősség alól a Tanács **ajánlásának figyelembevételével** az Európai Parlament ad mentesítést.

49. módosítás

Melléklet, 13. cikk, (1) bekezdés

(1) A többéves stratégiai terv meghatározza az ENIAC közös vállalkozás célkitűzéseinek elérését célzó stratégiát és terveket, ideértve a kutatási menetrendet.

(1) A többéves stratégiai terv meghatározza az ENIAC közös vállalkozás célkitűzéseinek elérését célzó stratégiát és terveket, ideértve a kutatási menetrendet. **A többéves stratégiai tervet az irányító testület jóváhagyását követően közzé kell tenni.**

50. módosítás

Melléklet, 13. cikk, (2) bekezdés

(2) Az éves munkaterv ismerteti az adott év kutatási menetrendjének megvalósításához szükséges pályázati felhívások terjedelmét és költségvetését.

(2) Az éves munkaterv ismerteti az adott év kutatási menetrendjének megvalósításához szükséges pályázati felhívások terjedelmét és költségvetését. **Az éves munkatervet az irányító testület jóváhagyását követően közzé kell tenni.**

51. módosítás

Melléklet, 13. cikk, (3) bekezdés

(3) Az éves megvalósítási terv meghatározza az ENIAC közös vállalkozás összes tevékenységének végrehajtására vonatkozó tervet az adott évre, ideértve az előirányzott pályázati felhívásokat és a versenytárgyalási felhívásokon keresztül megvalósítandó lépéseket. Az éves megvalósítási tervet az ügyvezető igazgató, az éves költségvetési tervvel együtt, az irányító testületnek mutatja be.

(3) Az éves megvalósítási terv meghatározza az ENIAC közös vállalkozás összes tevékenységének végrehajtására vonatkozó tervet az adott évre, ideértve az előirányzott pályázati felhívásokat és a versenytárgyalási felhívásokon keresztül megvalósítandó lépéseket. Az éves megvalósítási tervet az ügyvezető igazgató, az éves költségvetési tervvel együtt, az irányító testületnek mutatja be. **Az éves végrehajtási tervet az irányító testület jóváhagyását követően közzé kell tenni.**

52. módosítás

Melléklet, 13. cikk, (5) bekezdés, (2) albekezdés

Az éves tevékenységről szóló beszámolót az ügyvezető igazgató az éves beszámolóval és a mérlegekkel együtt mutatja be.

Az éves tevékenységről szóló beszámolót az ügyvezető igazgató az éves beszámolóval és a mérlegekkel együtt mutatja be. **Az éves tevékenységről szóló beszámolónak ki kell mutatnia a kkv-k részvételét az ENIAC közös vállalkozásban és a K+F tevékenységekben.**

53. módosítás

Melléklet, 13. cikk, (6) bekezdés

(6) Legkésőbb két hónappal a mindenkori pénzügyi év vége előtt a közös vállalkozás előzetes beszámolóját meg kell küldeni a Bizottságnak és az Európai Közösségek Számvevőszékének (a továbbiakban: Számvevőszék). A Számvevőszék a mindenkori pénzügyi év végét követő június 15-ig megteszi a közös vállalkozás előzetes beszámolójához fűzött észrevételeit.

(6) Legkésőbb két hónappal a mindenkori pénzügyi év vége előtt a közös vállalkozás előzetes beszámolóját meg kell küldeni a Bizottságnak és az Európai Közösségek Számvevőszékének (a továbbiakban: Számvevőszék) **és a költségvetési hatóságnak.** A Számvevőszék a mindenkori pénzügyi év végét követő június 15-ig megteszi a közös vállalkozás előzetes beszámolójához fűzött észrevételeit.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

54. módosítás

Melléklet, 14. cikk, (3) bekezdés

(3) A projektek megvalósításának és a közpénzek odaítélésének megkönnyítésére az ENIAC közös vállalkozás **a** pénzügyi **szabályzattal** összhangban igazgatási megállapodásokat köt az ENIAC tagállamok által erre a célra kijelölt nemzeti szervezetekkel.

(3) A projektek megvalósításának és a közpénzek odaítélésének megkönnyítésére az ENIAC közös vállalkozás pénzügyi **szabályaival** összhangban igazgatási megállapodásokat köt az ENIAC tagállamok által erre a célra kijelölt nemzeti szervezetekkel.

55. módosítás

Melléklet, 15. cikk, (4) bekezdés, a) pont

a) Az ENIAC közös vállalkozás által közzétett pályázati felhívások nyitva állnak az ENIAC tagállamokban és az Európai Unió bármely más tagállamában vagy a társult országokban bejegyzett résztvevők előtt.

a) Az ENIAC közös vállalkozás által közzétett pályázati felhívások nyitva állnak az ENIAC tagállamokban és az Európai Unió bármely más tagállamában vagy a társult országokban bejegyzett résztvevők előtt. **Az ajánlattételi felhívásokat a lehető legszélesebb körben nyilvánosságra kell hozni, ideértve az internetet és az Európai Unió valamennyi tagállamának sajtóját.**

56. módosítás

Melléklet, 17. cikk, (1) bekezdés

(1) A személyi erőforrásokat az éves költségvetési tervben szereplő létszámtervben kell meghatározni.

(1) A személyi erőforrásokat az éves költségvetési tervben szereplő létszámtervben kell meghatározni **és azt a Bizottságnak továbbítania kell az Európai Parlament és a Tanács részére, az Európai Unió előzetes költségvetési tervezetével együtt.**

57. módosítás

Melléklet, 17. cikk, (2) bekezdés

(2) Az ENIAC közös vállalkozás személyzetének tagjai ideiglenes és szerződéses alkalmazottak, akik határozott időre szóló szerződéssel rendelkeznek, amely **egy** alkalommal, összesen legfeljebb **hétéves** időtartamra hosszabbítható meg.

(2) Az ENIAC közös vállalkozás személyzetének tagjai ideiglenes és szerződéses alkalmazottak, akik határozott időre szóló szerződéssel rendelkeznek, amely **két** alkalommal, összesen legfeljebb **tízéves** időtartamra hosszabbítható meg. **Továbbá a Bizottság az irányító testülettel egyetértésben tiszviselőket rendelhet ki az ENIAC közös vállalkozáshoz.**

58. módosítás

Melléklet, 21. cikk, (5) bekezdés

(5) Ha az esetleges fizikai eszközökkel a (4) bekezdésnek megfelelően eljárak, minden további eszközt az ENIAC közös vállalkozás kötelezettségeinek rendezésére és a végelszámolással kapcsolatos költségek fedezésére kell fordítani. Az esetleges többletet **vagy hiányt** a végelszámolás idején meglévő tagok között kell felosztani, az ENIAC közös vállalkozáshoz való tényleges hozzájárulásuk arányában.

(5) Ha az esetleges fizikai eszközökkel a (4) bekezdésnek megfelelően eljárak, minden további eszközt az ENIAC közös vállalkozás kötelezettségeinek rendezésére és a végelszámolással kapcsolatos költségek fedezésére kell fordítani. Az esetleges többletet a végelszámolás idején meglévő tagok között kell felosztani, az ENIAC közös vállalkozáshoz való tényleges hozzájárulásuk arányában.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

59. módosítás

Melléklet, 22. cikk, (3) bekezdés

(3) Az alapszabály módosítását célzó javaslatokat az irányító testület a 6. cikk rendelkezéseinek megfelelően hagyja jóvá, majd benyújtja a Bizottságnak határozathozatalra.

(3) Az alapszabály módosítását célzó javaslatokat az irányító testület a 6. cikk rendelkezéseinek megfelelően hagyja jóvá, majd benyújtja a Bizottságnak határozathozatalra, **az Európai Parlammal folytatott konzultációt követően.**

61. módosítás

Melléklet, 23. cikk, (2) bekezdés, i) pont

i) „Hozzáférési jog”: az új információkra és jogokra vagy a meglévő információkra és jogokra **adott** nem kizárólagos engedélyek és használati jogok, amely jogok nem tartalmazzák a továbbengedélyezés jogát, kivéve, ha arról a projektmegállapodás másként rendelkezik;

i) „Hozzáférési jog”: **a projektmegállapodások értelmében** az új információkra és jogokra vagy a meglévő információkra és jogokra adott nem kizárólagos engedélyek és használati jogok, amely jogok nem tartalmazzák a továbbengedélyezés jogát, kivéve, ha arról a projektmegállapodás másként rendelkezik;

62. módosítás

Melléklet 23. cikk, (3) bekezdés, 3.2.1. albekezdés

3.2.1. Ugyanazon projekt résztvevői projektmegállapodást kötnének egymással, amely többek között az e cikkel összhangban nyújtott hozzáférési jogokról rendelkezik. A résztvevők meghatározhatják, hogy mely meglévő információk és jogok tekintendők szükségesnek a projekt szempontjából, valamint adott esetben megállapodhatnak bizonyos konkrét meglévő információk és jogok kizárásáról.

3.2.1. Ugyanazon projekt résztvevői projektmegállapodást kötnének egymással, amely többek között az e cikkel összhangban nyújtott hozzáférési jogokról rendelkezik. **A projekt résztvevői dönthetnek úgy is, hogy az e cikkben meghatározottnál szélesebb körű hozzáférési jogokat biztosítanak.** A résztvevők meghatározhatják, hogy mely meglévő információk és jogok tekintendők szükségesnek a projekt szempontjából, valamint adott esetben megállapodhatnak bizonyos konkrét meglévő információk és jogok kizárásáról.

63. módosítás

Melléklet 23. cikk, (3) bekezdés, 3.2.4. albekezdés

3.2.4. Ugyanannak a projektnek a résztvevői hozzáférési jogokkal rendelkeznek a meglévő információkhoz és jogokhoz saját meglévő információk és jogaik projekthez való felhasználása érdekében, feltéve hogy a meglévő információk és jogok tulajdonosa jogosult ezek biztosítására. Ezeket a hozzáférési jogokat nem kizárólagos alapon, tisztességes, ésszerű és megkülönböztetéstől mentes feltételekkel kell megadni.

3.2.4. Ugyanannak a projektnek a résztvevői hozzáférési jogokkal rendelkeznek a meglévő információkhoz és jogokhoz saját meglévő információk és jogaik projekthez való felhasználása érdekében, feltéve hogy a meglévő információk és jogok tulajdonosa jogosult ezek biztosítására. Ezeket a hozzáférési jogokat nem kizárólagos **és nem átruházható** alapon, tisztességes, ésszerű és megkülönböztetéstől mentes feltételekkel kell megadni.

64. módosítás

Melléklet, 23. cikk, (3) bekezdés, 3.3.1. albekezdés

3.3.1. Amennyiben az új információk és jogok nyereséges kiaknázásra alkalmasak, tulajdonosuknak i) gondoskodnia kell azok megfelelő és hatékony védelméről, figyelemmel saját és a projektben érintett többi résztvevő jogos érdekeire, különösen üzleti érdekeire, **és ii) fel kell használnia, vagy gondoskodnia kell felhasználásukról.**

3.3.1. Amennyiben az új információk és jogok nyereséges kiaknázásra alkalmasak, tulajdonosuknak i) gondoskodnia kell azok megfelelő és hatékony védelméről, **és ii) azokat jogdíjmentesen, vagy tisztességes, ésszerű és megkülönböztetésmentes feltételekkel kell használnia vagy használatba adnia,** figyelemmel saját és a projektben érintett többi résztvevő jogos érdekeire, különösen üzleti érdekeire.

2007. december 11., kedd

A BIZOTTSÁG ÁLTAL JAVASOLT SZÖVEG

A PARLAMENT MÓDOSÍTÁSAI

65. módosítás

Melléklet, 23. cikk, (3) bekezdés, 3.4.1. albekezdés

3.4.1. Amikor egy résztvevő az új információk és jogok tulajdonjogát átadja, akkor az ezen új információkkal és jogokkal kapcsolatos kötelezettségeit is átadja az átvevő félnek, beleértve a későbbi átadások során a kötelezettségek további átadására vonatkozó kötelezettséget. Ezek a kötelezettségek magukban foglalják a hozzáférési jogok megadásával, a terjesztéssel és a felhasználással kapcsolatos kötelezettségeket is.

3.4.1. Amikor egy résztvevő az új információk és jogok tulajdonjogát átadja, akkor az ezen új információkkal és jogokkal kapcsolatos kötelezettségeit is átadja az átvevő félnek, beleértve a későbbi átadások során a kötelezettségek további átadására vonatkozó kötelezettséget. Ezek a kötelezettségek magukban foglalják a hozzáférési jogok megadásával, a terjesztéssel és a felhasználással kapcsolatos kötelezettségeket is. **Az ilyen átruházás esetén az érintett résztvevő előre értesíti ugyanazon projekt többi résztvevőjét az átvevő fél nevééről és elérhetőségeiről.**

66. módosítás

Melléklet, 23. cikk, (3) bekezdés, 3.4.2. albekezdés

3.4.2. **Titoktartási kötelezettsége függvényében ha a projekt egyik résztvevőjének a hozzáférési jogok nyújtásához át kell adnia kötelezettségeit, akkor legalább 45 nappal korábban köteles értesíteni többi résztvevőt a tervezett átadásról, és egyúttal köteles átadni a többi résztvevőnek az őket megillető hozzáférési jogok gyakorlásához szükséges valamennyi információt az új információk és jogok leendő új tulajdonosára vonatkozóan. Az értesítést követően bármely másik résztvevő 30 napon vagy egy ettől eltérő, írásban rögzített határidőn belül kifogást emelhet a tulajdonjog bármely tervezett átadásával szemben, amennyiben az hátrányosan érintené saját hozzáférési jogait. Amennyiben bármely másik résztvevő kinyilvánítja, hogy az átadás hátrányosan érintené hozzáférési jogait, a tervezett átadás nem történhet meg mindaddig, míg az érintett felek közt megegyezés nem születik.**

törölve